

たなばた

法主 ハ木季生

日本語の中には、漢字の読み方に難しいものがいろいろあります。が、「七夕」と書いて「たなばた」と読む、随分無理な読み方です。たなばた祭りは、太陰暦の七月七日の夜に、天の川の両岸にいる牽牛星(ひこぼし)と織女星(おりひめ)が、カササギの翼をのべて橋として、織女星が渡つて出会いをするという中国の伝説が元になって、日本でも行われるようになったもののが、ようです。

日本では五節句の一つとして、夜に庭先に供え物をして、竹を飾つてその葉に五色(青・黄・赤・白・黒)の願い事を書いた短冊を下げて、手芸・書道等の上達を願うことが行われるようになります。

また日本の農村では、広く七夕をお盆の一部と考えて、精靈さまを迎える藁でできた馬を飾つたり、墓掃除、衣類の虫干し、井戸さらえなどをしたと、日本国語大辞典には出ています。現在では七月にお盆の行事をするのは、東京都と静岡県の都市部に限られてしまつたようで、殆どの地域が八

月にお盆の行事が行われていますが、『仏説盂蘭盆經』では七月十五日と説かれていることは前にも申し上げましたが、これは歴法の改正の受け止め方の相違が原因となつた現象です。しかし七夕は、七の夕と書くくらいですから、七月に行われることが多く、一月送らせて行われる地域もあります。今も歌われる昭和十六年三月に、文部省発行の『うたのほん 下』に掲載された童謡「たなばたさま」には、次のような歌詞が載っています。

権藤はなよ・林 柳波(作詞)  
下総院一 (作曲)

①さきのは ゆらやから  
のきばに ゆれる

おほしさま きらきら  
きんぎん すな

②ごしきの たんざく  
わたしが かいた

おほしさま きらきら  
そらから みてる